

8, - d - 6

DELEGAZIONE DELLE MISSIONI CATTOLICHE ITALIANE IN SVIZZERA

Diversità nella comunione

Spunti per la storia delle Missioni Cattoliche Italiane in Svizzera
(1896-2004)

a cura di Giovanni Graziano Tassello

4.01.0208002

© Delegazione delle Missioni Cattoliche Italiane in Svizzera
Brauerstr. 101 - 8004 Zurigo

Finito di stampare nel mese di gennaio 2005 presso la tipografia
Lineagrafica di Boario Terme (Bs)

**FONDAZIONE MIGRANTES ROMA
CSERPE BASEL
2005**

Indice

Prefazioni

di mons. Amedeo Grab e di mons. Lino Belottip. 9

Presentazione

di Antonio Spadacinip. 15

Introduzione

di Giovanni Graziano Tassellop. 19

Parte prima: Aspetti generali

L'emigrazione italiana in Svizzera fra

Otto e Novecento (*L. Trincia*)p. 25

Cattolici in diaspora (*G. Jäggi*).....p. 59

Chiesa ed emigrazione italiana in Svizzera fino alla

prima guerra mondiale (*L. Trincia*).....p. 93

Le missioni cattoliche italiane in Svizzera

negli anni del fascismo (*M. Colucci*)p. 135

Annotazioni storico-pastorali sulle missioni cattoliche

italiane in Svizzera nel secondo dopoguerra (*G. G. Tassello*)p. 153

Parte seconda: Alcuni aspetti specifici

Cattolici stranieri nella diocesi di Basilea (*G. Jäggi*)p. 241

Istituti femminili di vita consacrata impegnati tra gli immigrati italiani in Svizzera

Parte I: Le congregazioni religiose (*G. G. Tassello*).....p. 281

Parte II: Gli istituti secolari (*G. G. Tassello*)p. 333

Impegno delle missioni cattoliche italiane nel

campo dell'istruzione (*V. Gazerro*)p. 337

La stampa delle missioni cattoliche italiane

in Svizzera (*G. G. Tassello*)p. 381

Parte terza: Fonti per una storia delle missioni cattoliche italiane in Svizzera

Gli archivi della Santa Sede e la presenza italiana

in Svizzera (*M. San Filippo*)p. 407

Documentazione sull'Opera Bonomelli in Svizzera presso il Fondo Bonomelli

della Biblioteca Ambrosiana di Milano (*A. Perotti*)p. 427

Carteggio con Mons. Bonomelli concernente le missioni

italiane in Svizzera esistente presso il Fondo Bonomelli

| | |
|--|-----|
| della Biblioteca Ambrosiana (A. Perotti).....p. | 433 |
| L'Opera Bonomelli in Svizzera nella fase vicentina della Direzione di Mons. Rodolfi (1914 -1920) nei documenti dell'Archivio Vescovile di Vicenza (A. Perotti)p. | 443 |
| Carteggio concernente le missioni italiane in Svizzera esistente presso l'Archivio Vescovile di Vicenza (A. Perotti) ...p. | 457 |
| Le missioni cattoliche italiane fra gli emigrati italiani in Svizzera nelle carte dell'Archivio "Costantino Babini" (1928-1948) (P. Borruso).....p. | 477 |

Parte quarta

| | |
|--|-----|
| Cronologiap. | 507 |
| Elenco dei missionari impegnati in Svizzera tra gli immigrati italianip. | 517 |
| Elenco delle religiose e delle laiche consacrate impegnate in Svizzera tra gli immigrati italianip. | 531 |

Parte quinta

| | |
|--|-----|
| Rassegna critica delle fonti bibliografiche sugli italiani in Svizzera (L. Deponti, A. Magno, G. G. Tassello)p. | 555 |
|--|-----|

| | |
|-------------------------------------|-----|
| Appendice: Documentip. | 651 |
|-------------------------------------|-----|

- Lettera di don Giuseppe Luraghi presidente della Lega operaia cattolica italiana (1897)
- Lettera di don T. Pentore a don Cerruti sulla situazione sociale e religiosa degli italiani a Briga e Naters (1899)
- Mons. Geremia Bonomelli in visita a Basilea (1900)
- Statuto dell'Opera di assistenza degli operai italiani emigrati in Europa e nel Levante (1900)
- Appello per nuovi missionari di emigrazione (1900)
- Primo rapporto sulla cura pastorale agli italiani nella diocesi di Basilea (1900)
- Lettera di mons. L. Werthmann a mons. G. Bonomelli, vescovo di Cremona (1900)
- Le reali condizioni degli operai italiani al traforo del Sempione (1902)
- Dalla corrispondenza di don Stefano Ferreri (1903)
- Suore di S. Giuseppe di Cuneo a Kandersteg (1906)
- Don Domenico Salza, missionario bonomelliano
- Nascita della MCI di Kandersteg e Goppenstein (1907)
- Avviso della Lega operaia cattolica italiana di Coira agli operai italiani (1908)
- Collaborazione dei missionari per la diffusione del giornale "La Patria" (1908)
- Relazione dei segretariati di Ginevra e Losanna presentata dall'Opera di assistenza al Primo Congresso degli italiani all'estero in Roma, 18 ottobre 1908 (1908)
- Rapporto sulle attività dell'Opera Bonomelli a Kandersteg (1908)
- Dalla relazione su San Gallo di don Luigi Valletto alla direzione centrale dell'Opera Bonomelli (1910)
- Contratto del parroco di Zug con il prete destinato per cura animarum degli italiani (1911)
- Missione popolare in preparazione alla Pasqua (1913)
- Regolamento della "Casa-Famiglia Rosenheim" di San Gallo (1913)
- Opera di assistenza agli operai italiani emigrati in Europa. Comunicazione ai missionari di mons. Ferdinando Rodolfi (1915)
- Rendiconto morale del segretariato di Montreux-Villeneuve (1918)
- Resoconto religioso della missione di Basilea durante la guerra (1916 - 1918)

- Norme generali pei missionari dell'Opera Bonomelli (1926)
- Norme particolari pei missionari dell'Opera Bonomelli (1926)
- Lo scioglimento dell'Opera Bonomelli. Lettera della S. Congregazione Concistoriale (1927)
- Lettera della S. Congregazione Concistoriale ai vescovi italiani sullo scioglimento dell'Opera Bonomelli (1928)
- Norme pei missionari d'emigrazione in Europa (1928)
- Relazione dell'assistenza fatta dal missionario don Ireneo Rizzi agli emigrati (1933)
- Storia dell'emigrazione italiana in Uster (1875-1940)
- "Su, su nella montagna" (1943)
- Padre Slongo cappellano degli internati italiani (1944)
- "Le ragazze del 1947": testimonianza di Liliana (1947)
- Convenzione tra la missione cattolica italiana di Lucerna e le Missionarie di San Carlo di Piacenza (1950)
- Memorie nel cinquantesimo di fondazione dell' "Opera di assistenza agli emigrati italiani" (1950)
- Memorie di padre Mario Raccanello (1948-1952)
- Con gli operai italiani in Val d'Arolla (1954)
- Arlesheim 25 anni fa: testimonianza di una ex convittrice (1956)
- "Quando la missione di Herisau ancora non c'era": testimonianza di mons. Ivo Fürer, vescovo di San Gallo (1958)
- Ospedali in Svizzera. Il distintivo dei cristiani (1959)
- Una parrocchia come una diocesi (1959)
- Missionarie Secolari Scalabriniane dal 1961 a Solothurn: testimonianza di Adelia Firetti (1961)
- Cappellano dell'autostrada Losanna-Ginevra: testimonianza del salesiano don Pietro Puerari (1961)
- Invito per la selezione (1962)
- Regolamento vigente nelle abitazioni della ditta Saurer per gli operai italiani (1962)
- Atto di nascita della missione di Aesch (1962)
- Ostermündingen. Per tutte le vie in cerca degli italiani (1962)
- La MCI di San Gallo (1964)
- All'Hotel du Soleil: testimonianza di padre Valentino Ziliotto (1966)
- Gli inizi della missione: testimonianza di don Sante Neri (1965-1967)
- Emil Kocher: una persona che non dimenticherò mai (1967)
- Dichiarazione comune del Consiglio della Federazione delle Chiese evangeliche della Svizzera, della Conferenza dei vescovi cattolici romani della Svizzera e del Vescovo cristiano cattolico della Svizzera, sul problema dei lavoratori stranieri (1969)
- Le Chiese e l'iniziativa Schwarzenbach (1970)
- Appello dei missionari italiani di emigrazione alle comunità cristiane in Svizzera (1970)
- Accordo tra i cantoni Argovia, Berna, San Gallo e Zurigo, sull'addestramento dei figli stranieri alloggiati (1970)
- Una lettera del Nunzio apostolico in Svizzera in occasione di un raduno delle suore italiane (1972)
- Lettera di mons. Antonio Hänggi, vescovo di Basilea, ai missionari di nazionalità straniera del cantone di Berna (1973)
- Lettera di mons. Anton Hänggi, vescovo di Basilea, alle suore di lingua italiana (1974)
- Una giornata alla missione: testimonianza di una suora Missionaria di Susa (1975)
- Le insegnanti delle scuole materne delle MCI protestano contro la Caritas svizzera (1979)
- Siamo alla multa, verrà la prigione? L'assurda e umiliante situazione dei genitori italiani che vogliono una scuola italiana per i loro figli (1979)
- Il problema della scuola. Tra percentuale e non-deleghe (1980)
- 250 telegrammi in difesa di un diritto (1980)
- La MCI di Olten: testimonianza di don Giovanni Dalpozzo (1982)
- Movimento nazionale per la formazione cristiana e coordinamento attività laici delle MCI in Svizzera. Direttive e modalità (1983)
- Linee direttive per l'organizzazione delle suore italiane operanti in Svizzera (1983)
- Programma della missione popolare a Burgdorf (1985)
- Quarant'anni di impegno nella MCI di Bienne (1947-1987): testimonianza di Angelo Mozzi (1987)
- Decreto di erezione dell'Istituto Secolare delle Missionarie Secolari Scalabriniane (1990)
- Linee e principi orientativi per il coordinamento e la formazione dei laici italiani operanti nelle comunità missionarie italiane in Svizzera (1997)
- "La Missione avrà sempre una missione a Basilea" (2003)